formidables d'un orchestre aux étourdissontes sonorités.

Il a eu des commencements bien humbles; il a balbouté, bégayé bien lougtemps; bien longtemps il est resté dans
l'enfance, avant de graudir, de
se forsifier, d'attelodre à la puberté,
à la virilité où nous l'avons
sonnu dans notre jennesse, et il iui a
fallu beancoup pins de temps pour dépouiller les langes du bercean, pour se
parer des brillants oripeaux dont nous
l'avons toujours vu revêtu, que pour
passer de cette époque à celle eù nous
nous trouvons, ou si l'on veut, du Rossinisme et du Donizettisme au Wagneriame; de la musique du passé à celle
dite de l'avenir, il y a quinze ans, et que
l'ou peut désormais appeler celie du présent.

sent.
Ce n'est même pas en France qu'il
faut aller pour trouver les premières origues du drame lyrique, mais en Italie,
ch il y a toujours en des chanteurs. Pendant longtemps même, il n'y en a en què Etait-oe bien d'ailleurs, du drame f on. Queiques chants seulement, et des contre, les trois quarts du temps à l'a-sait-on où était deue des pour époque.

Le basson, par exemple, un des plus vieux de nos instruments, ne date que de la fin du seizième siècle. De tous les instruments actuels, il n'y a guères que le violon qui ait des tifres sérieux à l'ancienneté. Le violoncelle n'a été in-

Non. Queiques chants seniement, et des chours, les trois quarts du temps à l'anneson.

Satt-on où était le drame, avant le seizième siècle f Dans les égiises, car alors les idées religieuses dominaient les esprits. On a commencé par représenter les grands événements de la vie du Christ, et, en particuler, la Paysion. Ces représentations étaient genéralement assez grossières et prensient la couleur de l'époque où l'on se trouvait. Le nuit de Noël était aussitune excellente occasion de représentation. Nous nous rappe ons encore («était dans nours première enfance) avoir été conduit par nos parents à une messe de minuit, dans la célébation de laquelle se glissaient encore quelques détails currieux, qui dataient d'avant la Révointion et attiraient la foule. Quelques uns de ces détails nous échappent adjourd'hui, mais nous voyons encore devant nous le petit berger qui, tenant un agnean nouveau né dans esa bras, lui tordait la quene au moment de l'élévation, pour le faire béler; et nous vous prions de croire que les habitants du village ne raient pas. Seils, les étrangers qu'avait attirée estes cérémonie nocturne, se permettaient de sourire.

Il ne faut pas croire que dans ces époques pré-eudes barbares, on ne sut pas chanter dans les égisses. C'étaient la, au coutraire, que brillaient les grands artistes de temps, et ils exécutaient souvent des difficultés dont seraient parfettement incapables la plopart de noe

pas. Senia, les étrangers qu'asait attrée estie cérémonie nocturne, se permettaient de sourire.

Il ne faut pas croire que dans ces époques précedues barbares, on ne suit pas canuter dans les églisses. C'étaient là, au coutraire, que brillaient les grandarites du temps, et ils exécutaient souvent des difficultés dont seralent par faitement incapables la plopart de nou artistes d'aujourd hui.

Ce qu'on appelle le plain-chant était souveut irès brillant et très vif. Quiconque a fréquenté les chœurs des églisses catholiques, ceiui de notre Cathé draie, par exemple, y a vu de granda livres ch est grossièrement imprimée une vieille musique sur une portée de quatre lignes, en grosses notes carrées.

Dans ces livres on ne peut parcourir deux portées anus rencontrer une double note carrée. Qu'atait ce que ceia f Au tant de trilles. On ne les exécute pius aujourd'hui et pour cause. Depuis prèe de trois siècles, on a absudonné le plain chant à des rustres, à des paysans, à des mattres d'école du village. Nous nous extasions aujourd'hui devant un baryton qui exécute plus adroit de tête qu'il a denné dans la scène d'apont de trilles. Ou mel es exécute plus adjourd'hui et pour cause. Depuis prèe de trois siècles, on a absudonné le plain chant à des rustres, à des paysans, à des mattres d'école du village. Nous nous extasions aujourd'hui devant un baryton qui exécute plus ou moins adroitement un trille.

Quand, au cours d'une façon intéprochable, ce soit des accismations à faire counler les voûtes de nos salies d'upérs. A l'époque dont nous parlous, rien de plus comman; dans une simple messe chantée alors par les grands artistes, car, enoure une fois, c'était à d'apined de la peine à nous explileur spiète le samédi, la sorde de fair débuter neur suite le manié, la rage qui possède tout nos directeurs d'opéra de faire débuter neur soit minos directeurs d'opéra de faire débuter neur soit mposible d'assister à une représent suiton complète. Le fait est qu'il pas et qu'il y act qu'il y act de l'orit qu'il vieu four suiton comp

santes vocalises et l'enrichissait de flo-

on entrée, de ce qui allait et passer après

son entree, as sortie.

Si le côté dramatique laissait à désirer, la mise en srène ne valait goère mieux. Rien qui ressemblât aux magnificences d'aujunt'hui. C'était le temp où trois ou quatre douzaince de chandelles—non

aient la scène de leur lumière fumeuse

s'installaient cavalièrement à droite et à gauche des acteurs, devant la rampe, le long des coulisses—et quelles coulisses!—en mettant eux mêmes en spectacle, au ris uce de gêner les entrésaises sorties, les jour de scène.
Eu fait, ils ne les génaient guères; le drame n'existait pas; il est arrivé plus tard, en France du moins, avec Ramasn, avec Gluck.

recte. Nous attendous nous ne dirons faire orouler lee voûtes de nos salles d'opéra. À l'époque dont nous parious, rien de plus commun; dans une simple messe chantée alors par lee grands artistes, car, enoure une fois, c'était à l'égies qu'on allast les entendre, il s'en l'égies qu'on allast les entendre, il s'en l'escentait par cinquantaines.

On le voit, l'opéra—nous ne disons pas le drame lyrique qui n'existait pas enoure; il n'est devenu récliement un drame que beaucoup plus tard—l'opéra donc, à ses débuts, était basé sur la voix humaine, le premier en date de tous les instruments, le mieux cultivé

Bigard, M. Soubeyran; Gunther, de de port pour premier et 58 chavaux étaient inscrits pour y course a frein de fier et riés et la premier course a frei la premier gourse de Marcel. Il a obteuu le même succès, hier soir, ainsi que Mile Lecton.

Aujourd'hoi, en matinée, "Sigurd," avec le personnel que l'on connaît, et la dure plantée, chait applaudie.

Bigard, M. Soubeyran; Gunther, M. Gardoni. Brunea see débuts, était basé sur la umaine, le premier en date de natrements, le mieux cultivé, et sur le chant qui était trèe sons et paport des fortures déja l'époque de ce que l'on a les Maitres Chanteurs. Tout prétexte à roulades; l'artiset par le product des fortures de la Maitres Chanteurs. Tout prétexte à roulades; l'artiset page le product de l'époque de ce que l'on a les Maitres Chanteurs. Tout prétexte à roulades; l'artiset page le sense qui à aeja été tant donne an applaudie. Bigurd. M. Soubeyran; Gunther, M. Ovici vi journée: journée: journée: le product de l'entre de bonfonnerie et de musique légère. Pour chanteur de l'entre de l'époque de ce que l'on a le product des fortures de la conne au applaudie. Bigurd. M. Soubeyran; Gunther, M. Ovici vi journée: journée: journée: le chant qui était trèe donné et pouse à des conne au applaudie. Le chanteur de l'entre de l'entre de l'entre de le chanteur de l'entre de la conne au applaudie. Le chanteur de l'entre de appelé les Maitres Chanteurs. Tout était prétexte à roulades; l'artiste anathématisait souvens son adversaire en trilles et le noyait sous un détage de vocaines. On ne s'improvisait pas chanteur du jour au lendemain comme maintenant; on l'était d'enfance. On restait sept, huit sos dans une maîtrise (car les maîtres alors travaillaient, avant tout, pour les églisses) puis, de là, on passait dans un couservatoire. Un artiste qui paraissait pour la première fois en scaue, connaissait à foud tout les secrets du métier. Le gouer admirablement asseoupli se prétait doclie-

THEATRE ST-CHARLES. les secrets du métier. Le goster admi-rablement assouph se prétait doctie-ment à toutes les difficultés. Seulement le drame proprement dit ne trouvait guère sa place au milieu de tout cela. L'opéra n'était guère qu'une série d'airs brillants, un prétexte a cavatines. Sou-vent même le compositeur se conten-tait de tracer, un casevas, une mélo-die de la plus grande simplicité. Sur ce canevas, l'artiste brodait d'éblouis-sante vroalisse et l'enrichissait de flo-Ce soir, au Black Crook qui a eu ses deux semaines de succès, fort enviables, succède la troupe de minetrels de Field, une des plus nombreuses, une des plus excellemment composées que l'on ait vues la Nouvelle Orléans, depuis bien long-

temps.

Ou ne se reud pas généralement compte des succès qu'obtennent presqu'invariablement, parmi nous, les compagnies de minetrels; c'est qu'en réalité elles forment le fond de la comédie amésantes vocalises et l'entichissait de flo-ritures dont nous ne pouvous guère nous faire une idée juste à l'heure qu'il est. Parfois, on voyait le virtuose des cendre d'une montagne, drapé dans un riche contume de fautaisse, décoré du titre de costume autique, et la tête inévitablement coiffée d'un casque d'or. Il arrivait devant la rampe—une rampe tont-à fait primitive — et chantait son grand air, puis il remontait la soène, et disparaissait par où il était venu, sans sinquiéter de ce qui e'était pessé avant Bien que les scènes qu'elles exécuten ont conservé presque toute leur popula-rité d'autrefois. Il se passers bien des anuées enoce, avant que les Américains puissent se passer de minstrels.

GRAND OPERA HOUSE.

Ce soir, première représentation 'Niobé," pièce qui sera fort courne, nous nous en rapportons à la vente des places qui s'est faite d'avance. Il est évident que tous ceux qui se sont présen-tée avec tant d'empressement au contro-le, avaient foi dans le succès de la nième.

le, avaient foi dans le auccès de la pièco.

Ils n'avaient pas tort; car les artistes qui l'interprètent aujonnd'hui cont les emêmes qui la jouaient l'an dernier, anx applaudissements de toute la salle, et l'on a apporté le même soin méticuleux callences de la meticuleux raient la soène de leur lumière fumeuse et nauséabonde.

On ne connaissait pas le gaz alors, en core moins l'électricité; l'éclairage à l'huile n'était guères encore perfectionné; les quinquets n'existaient pas, ils ne datent que dequalques années avant la révolution de 89. Ce fas un hien heureux homme que ce M. Quinquet. Il n'avait même pas luventé les lampes qui portent encore son nom; il s'était borné à y poer un verre oyjindrique. Ceta lui a suffi pour immortaireer son nom, en le faisant passor dans la langue. qu'auparavant dans l'exécution des qu'auparavant dans l'exécution des moindres détails. "Niobe" est donc ap-pelée à faire une belle et fructueuse se-maine au Graud Théâtre de la rue Ca-nal, et nous serons des premiers à aller l'applandir.

gue.

Los quinquets ne nous suffisent plus adjourd'hui, nous avons le gaz, et presque partout, l'électricité, dans les grandes occasions, sinon d'une façon per-

Chronique de la Ville.

Temperature du 9 décen Thermomètre du E. & L. CLAUG No 142 rue du Cana Entre Uarondelet et Bar Fahrenteit 7 hourse du matin ... 56

John M. Wright A verve W. A. Freetwood.

NaiseArces.—Mines Charles M. Helm, un garqon: Frederick E. Haupt, un garqon: Frederick E. Haupt, un garqon: Foster Ulroyd, und Egan pour avoir arrêté Mine Weigel qui Hy Kneger, un garqon: Jacob Staab, une fille, Mathiat Laska, une fille.

Diczs.—Wm Whitaker, 66 ans, 450 rue Mal

Christian Bittest, an garçon: Jasoo Staao, ane file; Mathias Laska, ane file.

Dicts.—Wm Whitaker, 68 ans, 450 rus Mel pember; Veure-James McClelland, 64 sms, 441 rus Ursulines; John Young, 81 ams, 219 rus Sirièmes; Joséwhine Unlant, 15 mois, russ Washington et Derbigny; Paul Pauria, moise Washington et Derbigny; Paul Pauria, moise washington et Derbigny; Paul Pauria, moise Justines; Alcide Pizzun, 25 ams, 18 1;2 rus Joséphine; Dela Killies, 36 ams, 271 rus Dumaine; John L. Orr 3 ams, 27 rus Touloure; Christine Kroutler, 74 ams, 801 rus Carondelet; Edna Hunley, 63 ams, 969 1;2 rus Bourgogne; Anna Louise Miller, 37 ams, 43 rus Magazine; Anna Louise Miller, 37 ams, 43 rus Magazine; Anna Louise Miller, 37 ams, 40 rus Magazine; Anna Louise Miller, 37 ams, 40 rus Magazine; Republic Mayor, 65 ams, 161; 1;2 rus Neuvième; Patrics Shar, 54 ams, 90 rus Musique; Léon Sauta Varina, 27 ams russ Aubry et Miro; Vye Catherine R. Smyth, 93 ams, Asile des Peittes Sours des Paurres; Leon Soubak, 46 ams, 66 mille du Bayou, entre St John et White.

drame lyrique.

C'est à partir de ce moment que l'on a commencé à sentr le besoin de corser l'orchestration; mais les instruments

THEATRE DE L'OPERA.

Porobestration; mais les instruments manquaient.

Quaud Lulli a débuté aux Petita violons, il y avait à l'orchestre pour le renforcer, une abominable épinette, un
clavacin.

Une de ses premières réformes a été de
bannir cet instrument. Cepeudant, il a
régné longtemps eucore après lui. Iphigénie en Aulide, le chef d'œuvre de
Gluck, a été représenté pour la première
fois à Trianon, au clavecin, en présence
de Marie-Antoinette. Le piano tel
que nous le possédone aujourd'hui,
est tout à fait nouveau; il date d'Erard
et de l'eyel. Héritiers de Y. P. M. Rouzan à H. Cahn et al., un terrain borné par les rues St-Louis, Décatur, Couti et Chartres, \$5,600 - \$2,800 comptant. Même à Jos, et P. Forre, un terrain borné par les rues Décatur, Chartres, Conti et St-Louis, \$4,000 comptant. L. Ashbey au Eureka Homestead Assoclation, un terrain borné par les rose Constantinople, Austrilitz, Camp et Chestnut, \$500 comptant. Mme A. C. Wise à Mme J. Westerfield, un terrain borné par les rose Bourgogne, Remparts, Mazaut et France, \$275 comptant.

comptant.
L.F. Bundy an Dr L. C. Tarleton, dix terrains bornés par les rues State, St Charles et la ligne de Burthville, \$600 G. P. Sears & W. H. Cook, deux terrains bornés par les rues Caroline, Ben-jamin, Calhoun et Foucher, \$6,000— \$2.000 comptant. J. H. Black & Mme C. E. Berger, un avocat de la ville, a exprimé son epinion sur la validité de la licence accordée à M. Schonhaussen pour ouvrir un café-

Par Danaiger & Stern.

Cour Civile de District.

A. J. Hulse contes L. Plant pour \$4,-171 11.
Geo. A. Bochan contre A. Estrada pour \$150 de dommages.
Frederick "coatre la Rosetta Gravel Co; le jury accorde au demandeur \$1,500 de dommages.
A. Baidwin & Cie contre O. B. Sansum pour \$115 78.

Le bareau, isan des suffrages des Rémblers, a été installé hier. Son mandat durers pendant toute la dixième anuée du club. Il est ainsi composé:
Geo. Eike, président; H. Auderer, vice-président; Geo. A. Fick, secrétaire aux archives; H. Ledig, secrétaire aux finances; W. C. Harder, trésorier; Geo. H. Miller, sergent-d'armes; Juo. Lubben, grand marshal: Geo. Hog. premuer aide inarana; Jos. messener, second aide mar-sbal.

Le club a parcourn la ville hier soir, musique en tôte, et dans les sérénades qu'elle a donnéss à la presse, n'a pas ou-bité l'Abeille. Voici un résumé des épreuves de la

Pour chevaux de tous âges, \$250.

1. Jack Lovell, 112, E. Williams

Conis Markels.

L'Opéra ne désemplira pas anjourd'hui.

Mardi, "Mirellie", pour les débuts de Mardi, "Mirellie", pour les débuts de licite voix. Espérosa que ces nouveaux débuts rambueront la foule au Théâtre de la rue Bourbon et l'y fixeront.

5, 8. Taylor. Durée : 1 22" 1₁2. 3me course, 518 mille.

4me course, 3r4 mille.

5me course 7,8 de mille.

ACADIMIE DE MUSIQUE. Les quinquets ne nous suffisent plus adjourd'hai, nous avons le gaz, et presque partout, l'électrioité, dans les grandes occasions, ainon d'une façon permesente.

Avant l'emploi de l'huile, c'était bien pis encore. Souvent, au moment le plus pathétique, ou voyant l'alloqueur des chandelles traverser bravement la scène et, une paire de mouchettes à la main, aller émbôter le lumigaou qui menaçait de couler. Et l'on ne riait pas; on n'avait jusque-là rion inventé de mieux.

La mise en soène n'était guère plus soignés que l'éclairage. Les grandes qualités de Mise Wainwright est de savoir s'abbiller et porter la toilette—talent plus rare qu'on ne le peuse, an théâtre, dans toue les pays et spécialement sur la scène américaine.

Concert.

Ce seir, à la salle des Amis de l'Espé rance, a lieu le concert donné par M Dédé ; nous le rappelons à nes lecteurs

Moss rappolons à nos lecteurs que c'est ce matin, à l'off-rtoire que se fera entendre Mme Lassen à la Cathédrale St-Louis.

tard, en France du moins, avec kameau, avec Glock.

Mais pourquoi foutes les attentions, toutes les étades se concentraient-elles car la voix 7 pour une raison bien simple. C'est que l'orchectre n'existant pas. De guoi se composatiril, par crempie, sons Lesis XIV 7 de quelques violons et violes. Il ne s'appelait même pas orchestre alors; ou dissit: les Violons da Roi. Ce fat Lesli qui ajours aux violons et violes que que que a innocenta l'estramenta à vent ; de carincte n'est vent. Les précautions utiles. If no s'appolait même pas orchestre alors; ou dissit les Violone du Roi. Co fat Leili qui ajoura aux violone et violes queique a innocenta l'estramenta à vent; di es, hauthore. Le carincte n'est vent; de la flu du dux-septième esbels; elle n'es été introdute dans l'orchestre que dans la dernière moité du dux huittème siècle par Giuck.

Lei iil marmiton de génie, à la fois ga e sance, guitariste, vuelouisée, ac gance, guitariste, vuelouisée, ac gance, chanseur, danseur. Il passa de la fois gances à la téce des petits violons, de Voils ise maîtres avertis. On somewoe le prochain mariage de Mile Madeleine Aron, de la Nouvelle-Oriéana, à M. Herbert Oberdorfer, de Henderson, Keutneky. Mile Aron, très répandue, très admire dans le monde assessment à une famille

and the same of th

dans le monde, appartient à que famili des plus estimables, des mieux considé rées; ausei la nouvelle de son union ser t-elle acqueillie avec plaisir par ses nom

M. Oberdorfer occupe une fort belle

position dans le haut commerce de Bal-timore; mais son intention, paratt-il, est de s'établir parmi nous au loudemain

de son mariage. La famille Aron donners une brillant

fête à l'occasion de l'heurenx événement; mère et frères convieront leurs amis à se joindre à eux pour fêter la fille, la sœur tant et taut affectiounée.

Un agent dans l'embarras

M. A. Dunn, un des membres du police

Tandis qu'on la conduisait au poste de

L'Avocat de la Ville et les ca-

fés-concerts.

A la requête du maire, M. O'Sullivan

et koyaie. M. O Suilivan declare que corporations municipalea ne peu vent pas déléguer aux citoyens l'autorité dont elles sont revêtues et que M. Schonbausen ayant obtenu une il-cence de la ville et de l'Etat, après que la loi No 19 de 1898 avaité té déclarée.

nage. Elle ne peut pas en outre lu être retirée saus que l,o: puisse prouver qu'il en a fait un abus.

Recettes des Recorders.

Recettes des recorders pour la se-maine fluissant le 9 décembre 1893 :

S. Levy, 1er recorder\$ 60 00 The. R. Adams, 1er recorder.

Le trésorier de la ville tait le rapport

Balance comptant au 2.
décembre 1893.....\$1,077,906 63
Recettes depuis...... 72,611 63

Total......\$1,150,518 31 Moins les paiements... 169,950 08

Balance au 9 décembre ... \$980.578 73

Bamblers' Club.

Attaquée.

Hier matin, vers 9 heures, Mme Cell-

Le teu.

Vers 4 heures 15 P. M., le fen s en-

Chute.

Arthur Cony, un enfant de 16 mois-est tombé chez ses parents, coin Galvez et Lapeyrouve, et s'est l'égèrement blessé à la 18tr. Il a requ'es sous des intet-nce de l'Hôpital de Charité.

Hier matin à 6 heures, Antonio Ca-late, un joune Italien de 3 aus, demeu-rant avèc ses parents sur la plantation Reand, située à douze milles en avai d'Alger, est tombé dans un puite et s'est

Arrestation.

L'agent Keller a arrêté William Arm

stead, dit Skinny Dan, un nègre qui était recherché pour meurtre par les au-torités de Little Rock, Ark.

MENUS FAITS.

Noyé.

pro-tem...

A. M. Aucoin, 2me recorder...

A. F. Michel, 3me recorder...

John L. Smith, 4me recorder...

W. E. Willet, 5me recorder...

Tetal.....\$

nivant pour la semaine :

breux amis

MARIAGES - DAVID JONES À MILE BESTIE L. vis ; Casimiro Martinez Campa à Mile Sofia Venta; Edward Peter Anderhaldt à Mile Desdemonia Morris; William C. Robinson à Veuve Louie Le-monna; Bernard Uanos à Mile Sary Wicker; John M. Wright à Veuve W. A. Fleetwood.

habitée par des femmes de manvaise vie et y a établi une pension de famille.

Dernièrement, elle a porté une accusation d'enlèvement contre un de de ses parents qui avait emmende un ses enfants; elle a fait arrêter le conpable, un nomméCarughi, qui avait promis de se venger. Vendredi soir, Mme Weigel se trouvait aure sa porte lorsque est venu à passer l'egent Egan qui lui a ordonué de reotrer, croyant avoir affaire à une femme publique, ou feignant de le croire. Elle a refusé de lui obéir et a été immédiatement mise en état d'arrestation.

Tandis qu'on la conúnisait au poste de police du premier precipit, un nommé Seigel à voulu faire remarquer à l'agent de police qu'il se trompait et qu'il arrêtait une honnête femme. Il a étélui anesiamené au poste.

Le juge Adams a remis les deux prisonulers en liberté sur parole et lis ont comparu hier matin devant lui.

Mine Weigel était défendue par M. d'une Celui-el socuse l'agent de s'être entendu avec Carughi qui avait promis de se venger et d'avoir arryi ses desseins en arrêtant Mme Weigel.

Carughi prétend que celle-oi tient une te maison peu respectable et qu'il peut en

le violon qui ait des titres serieux a l'ancienneté. Le violoncelle n'a été inventé qu'an commencement du dix-huitème siècle, et l'on n'entoud parler de solintes célèbres aur cet instrument qu'an peu avant la révolution de 89.

Le tromboune actuel est complètement nouveau, et il y aurait toute une histoire à raconter sur les transformation qu'a du subir le vieux et ignoble cornet à bouquin pour arriver à l'état de cornet à bouquin pour arriver à l'état de cornet à piston, tel qu'il est anionn'd'hoi, avec ses nombreux replie et ses ingénieux p stons.

Tout cela est complètement moderne et c'est dans les progrès de la science de l'aconstique et de l'art de la lutherie, qu'il faut chercher le secret de la révolution étrange, presque subite, qui s'est accomplie dans le drame l'grique.

Ce sers l'objet de notre prochain article sur ce sujet.

terrain borné par les rues Marigny, Champs Elysées, Marais et Urquhart, \$1,175 comptant.

Far Bansiger & Sterm.

6 terrains coin Dorgenois et Lapeyrouse, \$750.

Cottage double Nos 787 et 787 1;2
rue Nord Remparts entre Clouet et
Louiss, \$1,515.

Cottage double Nos 789 et 789 1;2
rue Nord Remparts entre Clouet et
Louisa et cottages Nos 9 et 11 aliée
Joséphine, \$1,875.

La journée de courses d'hier a été une véritable fête pour les aportamen de la Nouvelle-Oriéana. C'était jour d'ouver-ture, et c'est par centaices que la ama-teurs encouragés par une température exceptionnellement douce, se sont reu-

xoeptionnellement donce, se sont renus aux Fair Grounds.

Le programme était pleiu de promesses
qui ont été tenues, et de l'avis général,
octé première journée présage une avcellente saison, tant pour les habtinés
du champ de courses que pour la direction qui n'a rien épargué et dont les efforts pour accommoder le public ont été
très flatteusement sommentés.

Cinq courses figuraient hier an programme et 58 chevaux étaient inscrits
pour y prendre part. Contrairement

1re course, 5₁8 de mille.

Vandusan.

Durée: 1:07.

2me course, 3¼ de mille.

Pour chevanux de 3 ans n'ayant pas gagné depuis le 21 octobre 1893.

1. Last Chance, 104, Davis, 6-1, 2-1, 6 long.

2. Bang Tail, 104, Stewart, 15-1, 6-1, 1 long.

3. Oak Forcet, 102, Gardner, 1 long.

4. Jos Maria Chance, 102, Gardner, 1 long. 2. Dang Lair, 104, Stewart, 15-1, 6-1, 1 long.
3. Oak Forcet, 102. Gardner, 1 long.
4. Joe Hardy, 104, L. Jones; 5. Clos. 89, McGim; 78. Bay Chester, 104, W. Davis; 7 Acton, 107, Neal; 8. Sanford, 107, C. Lee; 9. F. A. D., 98, S. Taylor.

rose a neurce 13 r. M., 16 fen à ên-dommagé pour environ \$5, 1e No 365 1/2 de la rue Magasica, appartenant à M. Harrison et occupé par Mine Ada Da-niels. Les il sumes out été éteintes par le corps de sauvetage de la rue Julie.

Pour chevaux de deux aus. 1. Mary B. M., 100, Mack, 4-1 3-2 1. mary b. m., 100, mass, 1 1 13 long.
2. Evear, 102, Lilly, 3 1 1 13 long.
3. Jim Hogg, 105, Wade, 1 long.
4. Freddie Mitcheli, 96, Steauman;
5. Billy Hartigan, 94, Knight; 6.
Mirthyliatha, 96, Macklen; 7. Tippecanoe, 99, Keith; 8. Topic, 102, L.
McDonald; 9 Midget, 96, N. Davis.
Durée, 1'08" 14.

Ame course, 3;4 mille.

Pour chevaux de trois aue et au dessus qui n'ont pas gagné depuis le 31 octobre 1893.

1. Miss Fante, 105, W. Morris, 6 1
2-1 1;2 long.
2. Rouser, 107, Gardner, 3-2 2 long.
3. Rossemont, Noble, 1 long.
4; Wigwam, 107, L. Daiy. 5 Con Kinney, 113, Thompson. 6, Outery, 107, Cottrell. 7, Eyelet, 108, J. H ll. 8, Rustic, 101, Easley. 9, St. Panoras, 113, Tucker. 10, Longbrock, 110, Davis. 11, Gendarme, 110, Higgins. 12, Mildred, 99, Garner, Durée: 1'20" 3;4.

Pour chevaux de 3 aus et au dessus. 1. Prettiwitt, 90, Cassin, 6-1, 1 lon Stella M., 91, L. Jones, 50-1, 20-1, 2. Stella m., 31, 2. Stella m., 32, 1. Stella m., 31, 1. Stella m., 102, Thompson, 1 tôte.
4. Keno 108, Tucker. 5 Importance
93, Davis. 6 Boro 102, L. McDonnell.
7. Bill Bennett 105, Dwyer. 8. Coronet
93, L. Daiy. 9. Sam Farmer 93, Stum-

man. Durée : 1' 37". Courses demain près-midi. demain à deux heures de l'a-

En route pour le pénitencier.

Les prisonniers suivants ont été emmenés hier au péaitendier:

John Williams, couleur, crime contre nature, à perpétuté.

Julius Fontenette, couleur, vol avec effraction et larcin, dix ans et trente jours.

Santo Perriconne, blessures, dix ans.
Henry Monroe, couleur, effraction et larcin six ans.
Charles Joseph, couleur, vol, cinq ans. Wm Crang, blessures, John McCarthy, blessures, trois aus chasoun.
Joseph Lawrence, couleur, détournement; Elck Murphy, larcin ; Chae Proper, couleur, blessures; Alfred St-Clair, faex, deux aus chaque.

John Grant, couleur, détournement; Alfred Mohason, couleur, larcin; Lucy Johnson, couleur, larcin; they walker, souleur, souleur, detournement; Mifed Johnson, couleur, larcin; Lucy Walker, souleur, souleur, souleur, larcin; Lucy Walker, souleur, souleur, larcin; Lucy Walker, souleur, souleur, larcin; Lucy Walker, souleur, souleur, larcin; Lucy Johnson, couleur, larcin; Lucy Walker, souleur, souleur, couleur, larcin; Lucy Johnson, couleur, larcin; L

Dans le Desnième district, un des magnains qui se mettrent le plus en frais pour la circons tanca, est celui de M. F. A. Brunct, situé rue Beyale, 61. Déjà il a fait un étalage dans ses montres qui n'échappe nes à l'admistion des passants. M. Brunct invite le public non pas à faire haite devant son étaplissement, mais à y antrer, car c'est à l'intérieur que sont ses articles les vius réches les plus heavy, dismostre. Walker, soutsur, coup us nou, un au chaque.

James Adam, larcin; Joe Collins, alias
Larcin; Wm Lysle, obtention
d'argent cons de fanz prétextes; Louis
Raudolph, couleur, abna de couffance; la lies
Alfred Robinsoo, couleur, larcin; William Ta bert, alias Taiton, couleur, larcin; Tony Williams, alias Cecile, con
leur, latcin; Charles Williams, couleur, larcin, six mois chaque.

Comme les acheteurs n'ent presented infinies of trouvergn
residented infinies of trouvergn
residented infinies of trouvergn se pura riches, les pints beaux; diaments, men-tres, bracelets, stc.

Comme les acheteurs n'ent pas teus les mêmes reseaurose, M. Brunet a importé des articles en variétés infinises en trouveront à se peuryoir les pauvres comme les riches.

BULLETIN L'assassin du maire de Chicago

The second second second

Télégraphique.

Dynamite en France

Bombe est Jetée dans la Chambre des Députés Plusieurs personnes sont bles

Grande Agitation à Paris.

9 désembre-Aujourd'huf à 4 heure 9 désembre—Anjonrd'huf à 4 heures, peudant la séance de la Chambre des Députés, une bombe a été jetée dans la saile et l'explosion a semé la terreur parmi les dames qui coonpatens la galerie. M. B. B. Traiben, un journaliste, a été blessé à la tête.

Les couloirs sont encombrés de personnes en proie à une grande agitation, mais il est impossible de savoir rien de précis sur l'explosion, la police ayant entouré le paisis Bourbon d'un cordon d'agouts qui en défendent l'entré jusqu'à d'agouts qui en défendent l'entré jusqu'à d'agents qui en défendent l'entré jusqu'à

u sceuts qui en défendent l'entréjusqu'à nouvel ordre.
Il est des personnes qui prétendent que deux députés ont été tués sur le coup, mais on cousière cette nouvelle comme que simple rumeur. On pense cependant que plusieurs personnes ont été blessées. Au nombre des blessées et rouve dit-on M. Duma, député de l'Allier. La bombe était parait-il, remplie de balles et de projecties de toute sorte qui ont été lancés avec violence à la hauteur des galeries. La police a arrêté plusieurs des personnes qui se trouvaient aux galeries de personnes qui se trouvaient aux galeries au moment de l'explosion. On prétend que parmi les prisonniers se trouve le coupable. Le président de la Chambre a montré le plus grand sang-froid et il a fait son possible pour rétablir l'ordre et empécher une panique.

9 décembre—Lorsque le calme a été

empécher une panique.

9 décembre—Lorsque le calme a été
un peu rétabli, on a pa se procurer des
détails plus préose.
Après l'explosion, le président
s'est levé et faisant pasge de sa soquette, a rappelé tout le monde à l'ordre. Quelques uns des députés out obéi et out repris leur slègos. Le Président leur a dit: "De tels at-Le restuent pas déconcerter la Chambre. Je vons invite à continuer vos discussions avec calme.

Lorsque nons aurons épuisé l'ordre du jour, ceux qui ont le devoir d'agir ne failliront pas a ce devoir. (Applaudis sements)

Los personnes blessées ont été trans avaient ete appeies ansaitot apres l'ex-piosion.

Le député Le Myre de Villera été atteint très grièvement au con, mais on pense qu'il ue succombera pas.

Pius de vingt personnés qui occu-paient les galacies ont traversé la saile des Pas Petdus pour aller se faire soi-quer. Parni elles se trouvaient quel-quer dames qui pousaient oes oris de docleur. La saile des Quatre Colonses, qui donne accès dans la sa ly des Pas-Perdus, étatt couverte de taches de sang.

sang. On croit que l'auteur de cette explo On croit que l'anteur de cette explo-sion séchappé à la police et qu'il a été blessé, l'explosion s'étant produite an moment où il a làché la bombe. C'est ce explique le nombre de personnes qui ont été atteintes aux galeries. Si la bombe fut tombée au miricu des députés de la droite auxquels elle était vraisemblable-ment destinée, plusierre d'entre eux au-raient été tués aux le coup. L'usieurs journalistes et quelques étrangers ont été blessée aux secondes galeries.

Dane toute la salle se trouvaient semés s morceaux de fer plus gros que de tes de clous, mais de la même forme, c gée de ces projectiles.

La discussion syant été reprise à la Chambre grâce à l'admirable aang froid du président, les spectateurs ont peu à peu repris leurs sièges aux galeries, et le premier, montant à la tribune a félicité M. Dipuy, et les dépatés, ajoutant : "La Chamre a fait sou devoir et le gou-

té M. Dupuy, et les députés, sjoutant "La Chamre a fait sou devoir et le gou Vancement fera aussi le men." (Applau issements prolongés.) Au Sénat Français. Il y a eu vendredi grand émoi an 86

nat français. Un commis-ionnaire a'é Laut disputé avec une femme dans le couloirs, lui a tiré un coup de revolver La détonation a attiré immédiatement une foole de ourieux qui se sont précipi-tés vers le commissionnaire pour le de sarmer, mais il a récesi à firer deu autres coups et la femme sur laquelle il

La Révolution Brésilienne.

La Kévolution Brésilienne.

La ville de Bage a été attaquée merordi deroler par les rebelles, commandés par le général Tavaree. Aoustité que les habitants de la ville ont aperçu les assailiants, ils out onvert le feu au les authors, de Mello. L'aquibadan, vaiseau amitaile Mello, a fait le 27 novembre une tournée dans le port et a jeté l'anore près de Nichteroy. Pendant la uuit, Mello a cessyé de débarquer des troupes à l'aide de cusquoes sons la protection des usvires Aquibadan, Trajano et Jupiter, mais les sojdats de Peixoto ont empéché le débarquement, car les marins de Mello se sont montrés tireurs tres inexpérimentés.

Toute la partie supérieure da fort Villegagnon est en roines.

La situatiou reste à pen près la même, mais elle devieut de plus en plus tendue et la nopulation est auxieuse de connattre les intentions de Mello.

Le bruit court qu'il a formé le projet de mettre le fen à l'arseual et d'incentier la ville aur plusieurs pointe le long du rivage.

De nombrenfes arrestations ont été

der in vine au purion du rivage.

De nombrenfes arrestations ont été opérées à Rio et il ne reste plus que deux journaux. La surveillance exercée sur l'envoi des dépêches est plus stricte que tameia amais. Un navire attemand chargé de charbon s'est échoné sur le rivage d'Ortez et l'a miral Mello a envoyé un de ses navires à

Accident de chemin de fer. 9 décembre - Un déraillement s'est produit sur la ligne du Southern Pacific près de la station de Lordsburg. On pense que l'accident a été causé par quelque manœuvre criminelle des vaga-bonds qui avaient menacé de se venger el la compaguie ne revenait pas sur sa décision de ne pas transporter gratuite-ment des ouvriers sans emploi.

Un petit garçon de 9 ans, qui était ac cusé d'avoir voié du charbon, a comparn hier devant le recorder Ancoln, qui l'a acquitté après l'avoir mensed de l'en-voyer à la Maison de correction à perpé-tuité, s'il se présentait de nouveau de-vant la cour. Outragée par un nègre. 9 décembre-8. Horner, un nègre de 15 ans a outragé une jeune dile de 16 ans, Mile Lizzie Keller, à 1 mille de Harrisburg, Ark. Il l'a attendé. Harrisburg, Ark.

Il l'a attaquée à la nuit et comme elle se défendait vaillamment il lui a coupé la gorge et e'est réfugié dans les bois. La jeune file a été découverte bientât après et elle a réusei malgré aa terrible blessure à raconter l'attentat dont elle avait été victime.

ete victime.

Le shérif du comté s'est mis à la pour-suite du fugitif avec des chiene et il n'a pas tardé à le capturer.

Bes vêtements sont converts de sang uent pas. Les dernières dépêches disent que les iturens vont s'organiser dans le but de citoyens vont s'organiser dans le lyncher.

Exploration Arctiques. 9 décembre—Les directeurs de la So-ciété Nationale de Géographie viennent de tenir une réunion au opurs de la-quelle ils ont décudé qu'one expé-dition dans la baie de Raffin est pos-tible et ont le contrat raine à la science ation name la bate de Kamid ess passible et qu'elle serait utile à la science. Ils pensent que la somme de \$10,000 qui a été fixés par M. Stein auquel est dù le projet de cette expédition, serait suffisante pour en couvrir les frais. -----

I es Anarchistes en Espagne. La police a fait une descente chez plusieurs anarchistes de la ville de Me-dina de Rio Seco, sisuée à 26 milles de Valladoiid. Elle a déconvert beaucoup de documents contenant de précieuses informations relatives aux intentions des anarchistes.

devant le tribunal.

On n'a encore choisi jusqu'ici que huit des jurés qui doivent jugr Prendergast, l'assessin du maire de Chicago.

Il s'oppose à ce que son avocat invoque la folie pour le défundre, et il interrompt constamment les andiences nar see remarques.

Il dit que l'on peut être innocent et sain d'esprit et qu'il ne veut pas que l'on puisse croire qu''il était fou loraqu'il a tue le maire de Chicago.

Il veut que la population lui sache gré de l'avoir débarrassée de ce fonctionnaire.

M. Paul Granzin, l'horloger bieu con-confait de see parents et nombreus amb, le vingt-cioquème anoiversaire de son mariage. Mile Katle et M. Ro ger, les enfants sinée, feront les honneurs de la fête et saus deute on s'amuscrat de maire de Chicago.

Il veut que le population lui sache gré de l'avoir débarrassée de ce fonctionnaire.

Un Assassinat au Mexique. On écrit d'Onxaca qu'nn riche p'an-teur du nom de Jose Alejandro Parau-zas, dont les propriétés se troveut dans l'Etat de Chiapas, a été amassiné par

the base of the control of the contr Coupable de Meurtre. Une dépêche de Bruxelles annonce que

La politique italienne. Signor Zanardelli ayant donné offi

Signor Zanardelli ayant donne om-oiellement awis su roi Humbert qu'il re-nonçait à former un cabinet, le roi a fait appeier Signor Crispi et s'est longue-ment entretenu avec lui. On prétend qu'il lai a coufié la tâche abandonnée par Signor Zauardeili. Un des députés socialistes a autopoé n intention de demander anseitôt rès la formation du Cabinet s'il est vrai que l'empereur François-Joseph se soit opposé aux choix de Signor Bara-tieri comme ministre des finances. L'ambassadeur d'Autriche a déjà dé-menti ce bruit.

Au Congrès.

Les représentants du Nord s'effor ceut en ce moment de faire apporter par le comité certains changements au tarif de ris da rir.

Les représentants de la Louisiane af firment que bion qu'aucun changement ne soit auvenu en ce qui concerne lu sort du sorre, il y a lieu d'expérer que les intérêts des producteurs seront sauvegardés.

Un des membres du "Couité des Voice de membres du "Couité de Voice de Membres du Couité de Voice de Membres du "Couité de Voice de Membres du Couité de Voice de la Courte de la

Un des membres du "Comité des Voies et Moyeus," qui avait toujours été oppusé à la création d'un droit sur le sucre et qui n'avait consenti qu'à regret à l'amortissement graduel de la prime, a dit qu'après tout il ne serait pas surpris si le qu'après tout il ne seratt pas surpris si le comité es trouvait obligé de créer un droit sur le sucre. Il voulait dire en s'exprimant sinsi que le déficit serait tel que ne sachant où se procurer les revenus nécessaires pour le combier, il faudrait probablement avoir recours au droit sur le sacre pour y parveuir.

M. Harter, de l'Ohio, continue à combattre la prime et cherche à faire imposer un droit un forme de 1 cent enr les sacres de toutes les qualités. Il dit nom ancres de toutes les qualités. Il dit q les représentants de la Louisiane fero

Vol dans une Banque.

9 decembre-Le coffre-fort de la ban que de Piano, Tex, a été mis en mor-ceaux la nuit dernière avec de la dy-namite par des maifaiteurs qui se sont

Les droits sur le sucre.

9 décembre - Une dépêche de Madrid aunouce que de nouveiles négociations out été entamées entre l'Espague et les États Unis au atjet des droits sur les

Le choléra. 9 décembre-Le choléra continue a P decembre—Lo distantinople.

Les Grecs qui habitent la ville se plai
Les Grecs qui habitent la ville se plai
médecine

gnent de l'inhumanité des turcs. L'archiduc Otto. 9 décembre-Une dépêche de Vienn

Le Prof. Koch.

9 décembre—Le National Zriling an-nouve que le Prof. Kich va publier pro-chamement un livre dans lequel i expli quera l'usage de la "tubercurine."

Chronique de partout

Une dépêche du Can annonce que tou est rentré dans le calme au pays des Matabeles et que les tribus sauvages ont 9 décembre-Le steamer Harlem, qu

so trouvait depuis quelques jours pri dans les glaces en vue de Kingsville, réuesi à se dégager ce matin et il es passé en vos de Kingsville, accompage de deux bacs à vapeur. -Une dépêche de Vienne dit qu'une véritable sensation a été causée dans cette ville par la fuite d'un banquier qui a emporté une somme de 250 millions

de france. Les nouvelles riques de Hawaii confirment les paroles du ministre Thurneton qui a dit que les membres du gouvernement provisoire ne cè-deraient pas aux demandes des Étate-Unis et qu'ils n'acceptorout même pas

un compromie.

La colonie américaine approuve l'at-titude du Président Dole. -On annonce de Collège Point, pa-rolase St-Jucques, que dimanche der-nier, une embarcation coutenant quatre personnes a été prise par un remons, sur le fleuve et que oeux qui l'occupaicut se sont noyés. Les quatre victimes étalent des individus employés sur la plantation Oak Alley. Oak Alley.

—J. Oldman, un habitant de Pitte-burg, a, dans un accès de folie, causé par l'aboa de la boisson, tué son enfant agé de 10 mois, d'un coup de revolver et est ensuite fait sauter la cervelle.

LPM. F. Laplante, domicilé Tue Bonrbou, 209, offre ses services comme comptable. On lira dans nos annonces de la 2me page un avis à cet effet. Pen-Supérieur à tout ce qui s'est fait juaqu'à ce jour, de construction nouvelle pour la souorid prolongée, à cadre en fer fondu d'une seuic pièce, système perfectionné, mécanique à lame à double superition, commiers en fer, équilibres pour le nusintien de l'accord. Ces planos out véritablement un velouit et tune pure de sou rede la Zule page un avie a cet ener. Pen-dant nombre d'aunées il a rempli des em-plois importants dans des institutions de crédit, et tonjuurs a fait preuve de la plus haute compéteuce et de la plus par-faite honorabilité.

All dealers keep it, \$1 per hottle. Genuine trade-mark and crossed red lines on wrapp

FOR DYSPERSIA,

Un remède d'une infaillibilité in-

Dans tout elimat où les changements sont fréquents et sabits, c'est un bienfait, on en conviendra, de connaître, de posséder ou remède d'une infaillibilité incontestée pour la core des rhumes, des bronsbites et des accidents du genre.

Le airop Pectoral Balsamique de Ducongé, qui date de 1829, est ce remède dont les cures ne se comptent plus.

Combien de familles n'en connaissent pas les précienses vertus 7 car ainsi que les affections pussagères, ce sirop guérit l'assitme, les infammations de la gorge, de l'estomac des intestins, les orachements de sang, la coqueluebe.

En vente chez tous les pharmaciens de la ville et de la campagne, et au Laborala ville et de la campagne, et au Labora-toire, rue Bienville, 52. Prix de la grande bouteille, \$1,00; de la demi-bouteille, 50 sts.

Noces d'Argent.

Maison schwidt & Ziegler -- La lecter

Maison Pahauldi & Zergiev — La lectére d'uhe annonce de octte maison ne sera pas démocé d'unté ét pour les famillés et les marchands détaillants de la ville et des campagnes.

On y trouvera une Anumération très longue des vins et des liqueurs que la maison vient d'importar.

C'est toujours M. Arthur Landrodie qui est chargé de la gérance de ce département de l'importante maison; et le fait de remplir cores ponsable emploi depuis des années lui est une preuve qui la vin acquaite a vez j complètere et à la satisfaction de see ch fe. M. Landrodie a une passaite entente de ce genre d'affaire, et au popularité personnelle vaut à sa maison que nombreuse clientèle.

Confiverie Parisiemm. A la vettie des fétes, ce nous est un plaisir de signale à l'arten tion des familles la cuy ette petite contievri qui, it a'y a par longtemp, venait a établ r me des Ursalines, 50.

Cos ligues s'adressent plutôt aux personnes domiciliées au delà de la rue du Canal, car il en est peu dans notre partie de la ville qui me con niscent la confiserie, qui n'est admiré ou goûté ses produits.

M. Adrion Arnand est fort entenda dans la fabrication des bonbons, des aucerpies de tous genres; il a été contraundire cier. Hessier, à l'aris et chez Maillard à New-York, des titres de noblesse aussi ceux-ls.

A es cotés, M. Arnaud a M. Souchon, un autre habite ouvrier, mieur méme, un homme d'excellentes façons, d'ane éducation noignée, qui rey dit a cientele.

Articles atimentaires.-La mainin A. M 4 J. Sala i, 'imited, don't la fundation remoute a une trentaine d'années, vient de se faire incorpo er sous le titre qu'on a lu plus haut. Fidels à sa coutume, elle vient de recevoir, à contaion de Noel et du Nouvel. An, des mar bandises d'une infinie variété et en aboudance t il u est pas osé. d'afti mer, que l'écoulement 'en rera pas long. Rien qu'à les énumérer, eau vous vient à la bouche: candis, neu ght, ruit cakes, chocolats à la crême, fruite au jus, i eau de vis. etc., etc.

IF YOUR BACK At HES,
Of you are all worn one, really to old for notiing, it is general ability. It,
BROWN'S IRON EITTERS.
It will cure you cleanse your liver, and give
a good appetits. ____

di les affections de vos ponmons on' pue origin Les mots pour rire de nos grands On se sonvient pent-être qu'en 1839

les commères anoncerent la fin du monde, saue garantie de l'Institut.

—Ah! monsier, dit le badher de Victor Hugo, qui tensit alors le poète par le use, on seeure que le monde va finir.

—Beh! dit le poète.

—Out, le 2 janvier les bêtes mourront, le 4 ce sera le tour des hommes.

—Vous m'effrayez, dit Victor Hugo, qui donc me rasera e 3 !

Dans une rue de Marseille:

—Moi, s'écrie Tartarin, je me suis rousé l'aiseachine ac étaine dans une des saine de face qui na la direction sera hecieux d'irection les qui na la direction sera hecieux d'irection qui ne que qui na la direction sera hecieux d'irection qui ne de navirea de navirea des carrantes que parte de navirea, les derinères aux comman dante de navirea. Ces derinère i trouverille qui distribuera aux comman dante de navirea. Ces derinère i trouverille qui distribuera aux comman dante de navirea. Ces derinères aux comman dante de navirea des contres que par le propriété de navirea des contres que par le propriété de navirea des contres que par les que de navirea de navi

dane one cage. Un jeune auteur se présente chez in directeur de théâtre et lui tiaut ne

langage: -Monsieur, je vons apporte no Napo — Monsiaur, ja vons apporte un Napo-léon; ne protestez pas, je sais ce que vous allez un répondre : enjet copun, péripéties dévinées par le public, per sonnage représenté sur toutes les sembers pin-original que les autres; je lui as fait gaguer la bataille de Water-les.

AYER'S

SALSEPAREILLE

livres, aujourd'hui j'en pèse 159 et je n'a jamais été en si bonno santé. Si vous

n'aviez vu avant et après l'emploi, vou me prendriez pour une annonce ambu-lante. Je crois que cette préparation de , alsepareille est ce qu'il y a de mieux sur le marché aujourd'hui,"

SALSEPAREILLE d'AYER

Préparée par le Dr. J. C. Ayer & Cie., Lowell, Mass.

En guérit d'autres, vous guérira.

BASILE BARES

FACTEUR DE PIANOS,

84 Rue Rovale, Nile-Orléans

-SEUL AGENT POUB LES-

PIANOS GAVEAU, DE PARIS

marquables.
Accords et ratio de planes has spécia
lité.
20mare—

STEPHEN J. DERBES

ENCANTEUR.

Bureau 36 rue Royale,

Offre sos services pour la vente de meubles e mmeubles, fonds de magasin, etc. Fait une spécialité de ventes de vacheries.

Modieures recommandations fournies sur ide-ande Sept—dim.mar jew

THE LEON QUEYROUZE

Commission Co. Limited,

"GROCERS" EN GROS.

-IMPORTATEURS DB-

VINS ET LIQUEURS

-ST MARCHANDS DE-

Produits des campagnes et de l'Ones:

60 ot 71 RUE TOHOUPITOULAS.

Carlot Constitution of the Constitution of the

d'AYER

NERFS

FORTS

SAME

ÉNERGIE

MENTALE

navires pariant de la Nouvelle-Oricane sur les rebest, rements aulvants qui peurent leur être rése utilises. Nous les donnons poer être plus pré ois, dans la texte anglais; Between New York and Pentimmd Firth, or "North About"

Scotland.

By requoet the time publishes the most destrable routes between New Tork and Europe.

North shout Scotland.

The st and reutes as laid down conform to the outed transatianity steamer routs at on the points of divergence of these routes and the safting routes are the most desirable meteorolo published. re vous PUR TEINT rom July 15th to Jonuary 14th. LONGIE CLAIR VIE

 Steamer route East—Follow the adopted time-fluoric steamer route to lat 40° 30° N. lon 45° W. the ce the Great Crois to lat. 55° 40° N. lon. 14° W., theore the rhumbour sto lat. 59° 40° N. lon. 14° W., thence the first limit of local, 46° N. lon. 46° W., and time of follow the adopted transatiantic steamer route to New York. WAINE From January (3th to July 14th. 3. Steamer route East. Follow the adopted transatiantic steamer route to act. 41: 20 N. ion. 49 W., thence the Great Circle to lat. 55: 40 N. ion. 14: W. And thence the rhumb.

4. Steamer route West. Take thumb course to lat. 59: N., ion. 14: W. thereof the Great Circle to lat. 42: 20 N. ion. 64: W. and thence the adopted transatiantic steamer route to New York.

Sailing route for Winter Months. 5. Sathing route for Winter Months.

5. Sathing route East. Follow thomb from New York to lat. 40° N. and lon. 70° W. thence to lat. 41° 40° N. and lon. 49° W. thence to lat. 43° N. Jon. 40° W., theree the Great Circle to lat. 53° 40° N. lon. 14° W. and tenge to yrimmin. "North about. 15. Sathing route W. at. Scott of pour in lat. 15. Sathing route W. at. Scott of pour in lat. 15. Sathing route W. at. Scott of pour in lat. 15. W. thence w. at. 16. Sort. 30° N. and lon. 50° W. thence w. at. 47° 30° N. and lon. 50° W. thence to lat. 47° 30° N. and lon. 50° D° W. thence to lat. 40° N. and lon. 50° N. and lon. 50 S. P. SMITH, de Towanda, Pa., dont a constitution était complétement, puisée, est guéri par la Salsepareille 'Ayer. Il écrit: d'Ayer. Il écrit:—

"Fendant huit ans, j'ai été, presque tent le temps, affligé de constipation, de douleurs de reins, et d'indigestion, de sorte que ma constitution semblait être complètement ruinée. On me conseilla d'essayer la Sansepareille d'Ayer, et j'en pris presque sept bouteilles, avec de tels résultats, que j'ai l'estomac, les intestins et les reins en parfaite condition, et tons fonctionnent aussi régulièrement qu'un mouvement de montre. A fépsque où je commençai à prendre la Salsepareille d'Ayer, je ne pesais que 120 livres, aujourd'hui j'on pèse 130 et je n'ai livre, aujourd'hui j'on pèse 130 et je n'ai

Dangerous Obstructions to Navigation Along the Court. Note.—This list is compiled from all available data, and is corrected by to the hour of going is press. Reports so to the continued existence removal of any of those obstruction are specially requested from messure passing in their vicinity.

vicinity.

27—Nesest Light, Mass., N. 314 W.; Chaham Lights, W. by S. 314 S.; Sunken wreck, one mast showing. Oct. 6.

29—Namert Light, 8 SW., 1112 miles: Sunken wreck, one spar standing and others a tached by rigging. Oct. 11.

240—About 5 miles West of Sow and Pigs Lightship: Spar, 3 (set out at low water. Nov. 3. 32-Winter Quarter Shoal Lightship, Md., W. N., about 15 miles: A spar, in 17 fathoms. by N., about 15 miles: A spar, in 17 fathoms. Oct. 10.

103—Cape Hatteras Light, SW. 148., 12 to 15 miles: Sunken schooner with three mast-hrads above wa'er. Nov. 16.

111—Cape Hatteras Light, NE., 12 miles: Sunken schooner in 1 income, with three top-master in 1 income, with three income, with thre det. 1. State of water, probably attached to a wreca det. 1. 100- Prying Pan Shoals Lighship, West about 18 miles. Sunken schooner with three masts show mg. and 27 mice SW. by W. from it lies another suken schooner with two masts. 1.2.—Frying Pan Shoals Lightship, N.E. 12. N. 15 miles. Upright apar, apparently attached to a wreck. Nov. 23. 104.—Frying Pan Shoals Lightship, N. by E. 40 miles. Sunken wreck in 25 fathous. Nov. 106-1 at 33° 06°, ion. 78° 34°. Upright mast in 13 fathoms, 8 feet out of water. Nov. 19.

BULLETIN MARITIME. SAMEDI, S DECEMBRE 1893.

EXCRUIRS EN DOUANA samship ang Angerton, Morris, Brème, vi Newport Naws. samship ang Peverill, Walters, Havro, munship say Leonora, Alegria, Livertoon, rque esp Barcelona, Sintes, Barcelone. ARRIVÉS. mship ang Mexican, Alexander, Live

vin Swan-ea.
Stean.ship am Hudson. Kemble. New York.
Stean.ship ang Thomac Anderson. Shaw, Pé
narthe, sur lost. BATEAUX A VAPEUR. Assumption Pottl. Donaldoovyfiki Stella Wilds. Albesta. Armani Landing. St.John. Delshousaye. Punaldoon Vision St.John. Delshousaye. Punaldoon Vision Mabel Jonesey. Comesex. New Hope. Whisper. Campbell. Bayou Goula. Paul Tolane, Sweensy. Acchors. Stella Wilds. Alberta. Hant Fleuve.

EXPORTATIONS

W. S. HUGHER.
Liout. de la Marine des E.-U. préposé su
bureau.

Steamship Epworth BORDEAUA Steamship Havre, Laporte

John Wilson Jemaican Jos. Oten, Jr

Havre Bocas del Toro Ceiba Havre Decum U & or Continen
Manch ster
hisubourg
Bluedids
BASQU'RE,
Barcelone
Oporto
Espague
GORLKTIBS,
L'rills rue 7e rue 3e ler dist 32 Barcelona Fratelli Laurin La Figueia

CONSULAT DE FRANCE

LA NOUVELLE-ORLEANS. BURBAUX, RUE ROYALE, 31. renseignements sont demandée sur les personnes dont les noms suivent. En oss de décès ou d'absence, leurs amis sont priés d'en donner avis au

Consulat. DECEMBRE 1893. Liste de publication.

Antoine, Alexandre
Anquelle, Auguste
Rertin, Charlotte
Bordages, Bertrand
Borgone, Jules
Busceil (veuve de Francols) née Journu tet
enfants)
Bu ka, Dime Chainery
Cainel, Jean Marie
Carandelyt, Benott
Charcot, Emile

Miss Mathilde Caben. N. B. -Afin d'éviter des retards dans la trans-mission des documents. J'invite les personnes qui nut à sometire à me qui ent à cometire à rei su Louisiane, en deburs de la vier de des tables su Louisiane, en deburs de la vier de la vier velle-driéane, à les faire certifier, pradaire, Louisiane.

1893-NEW ORLEANS-1893

fappe de la ville (lithog-sphiée en 3 ceu leurs)

ADRIEN ARNAUD,

Ancien contremaître chez Boissier, de Paris et Mallard, de New York Confiserie Parisienne de Premier Ordre. Fabrique, rue des Ursulines, 50. Spécialité de Bonbons fins et de chocolats, genre Marquis.

L'A'

User Six m Quar ~ Trois

L'Ex:

Marrons Dégnises, Desserts et Pièces Artistiques pour Soirées. Tous articles fraichement faits chaque jour CHAS H. SCHENCE. Vice-Presiden BANQUE D'ÉPARGNES TEUTONIA,

LA MAISON DE MUSIQUE

La plus ancienne et la meilleure marché de tons see États du Sud, est sans contredit

PHILIP WERLEIN,

Prière de visiter le magazin et de s'assurer de la modicité de nos prix avant

- - RUE DU CANAL, - - 135

d'acueter aillaura. 2 avr-1 an, dim, mar, ven

(TEUTONIA SAVINGS BANK.) ... BUE DE LA COMMUNE ... un les jours de 9 h. du matin à 3 h de

Ecopit des dépois Even Event de la lagres mid.

Fairés mid. 4, en outre, le luqué, de 5 h a 7 h de l'apres mid.

Fairés mid. 4, en outre, le luqué, de 5 h a 7 h de l'apres mid.

Interêt, an tanx de TROIS POUR CENT par an payable tone les eix mels. APRÈS

TROIS NO 4.

W. WEINS. Cessage

16 sept. Jan. Arrivages de produits

CHEMINS DE FER. ATTIVMENT TO LETTING THE STREET PARTOR THE TO SATIS MORE TO SATIS MORE TO SATIS MORE STREET PARTOR TO SATIS MORE T Heures d'arrivée et de départ

QUEEN AND CRESCENT BOUTE.

Wides 942 inche uner 57 paris incamer nicita A IMAN 7 ar stramer Stella Wise-1039 ont-in-ora 3 paris stramer Stella Wise-1039 ont-in-ora 3 paris stramer Stella Wise-1039 ont-in-ora 3 paris stramer a learner Assump tom-1327 barila acce 484 barila mela se NEW ROPE—tax Demmer Maker Coursuit—1165 barila sucre 282 barila nicisae 31 boutta No 25, Local Mail ... 20pm | No 2 Lim. Ex. 7.50 pm | LLINOIS DENTRAL No 25, Local Mail ... No 26, Local Mail and Extress. 9.30pm | and Extress. 7.00am | No 3, New Orleans | Limited ... 11.30am | No 1, hast Mail 8.30am | No 2 Fast Mail 8.00pm | BAYOL GOFLA—— bar steamer «Whisper— 2092 barlis auere 210 barlis melasase BONALDSONVILLE—par steamer St.John— 10cd on-iis auere 374 barlis melasase 815 boucts : ANCHORA-pur steamer Paul Tulane-376 Recu par les chemins de fer:

N. O. FORT JACKSON & GRAND INLE 1195 bartis sucre 39 barits melasse 210 ance riz NEW ORLEANS AND SOUTHERN RR. HEADTL. PISVILLE AND NAMEVILLE BE, 400 1 Fast Line. 1:00 pm No 2 Camited. 5 00 pm 3 inmited. 10:30 pm No 4 Fast Line. 8:00an TEXAS AED PAULFIG. No 54 Coll. 26.7 (1907) No 53 Coll. Ex. 8-15 am
No 52. hot Springs A
No 52. hot Springs A
No 50. Hot Springs A
No NUTHERN PACIFIC COMPANY
San Antonio..., 7.05pm California Et..., 9.10am
California Ex. 10.55am San Antonio... 5.20pm
MASI LUUI-laba nall EUAD,
Dinanche. 17 CALL RATERIAL RATERIAL VALUEY RR—4506 balles coton

Agent Pie is Hache. 7:00pm | Bheil Beach. 4:30pm | Bheil Beach. 5:00 am | Bheil Beach. 5:00 ne specureare du Bureau d'Hydrographie de de Unie est établie dans une des axires d

LIVOUNNE. Partie 29 sept. FENARTH. Steamship Tomas About son Shaw partie 15 nov Steamship Tomas About son Shaw partie 15 nov Steamship Ardenorough Jours parties to Markh Steamship Cayo. Mono. parties and Steamship Layors. Parties of Steamship August 12 nov CARDIFFR. parties 25 novel 25 nov Steamship Avala ______ parti 25 nov Steamship Knight Errant _____ parti 25 nov SAN108. Barque Immaoolati, Calabrese, EXMUCTA ANG Barque Francisco R. Castallo BUNDEE, ... partie 11 o. : Steamship St Marmock
PERTH AMEOV
Goldette Nelson & Newbury, Kir t King part là nov ortaninge.

Un globe (Nec-Ball) régi par l'observatour

avoi à Washington tombera tons les corre le

Steamship Ohlo Afkinson Steamship Ohio Atkinson parti 2 déc FENERITEE. parti 3 déc Steamship Epweith

LISTE DES NATIEER DANS LE PORT.

ler di-t. 14
2e dist. 10
3e dist. 30
2e dist. 10
1-r dist. 13
1er dist. 14
2e dist. 10
2e dist. 10 Santo Oteri T. W. Dunn Wm J Lermond

A l'avenir la présente publication n'aura lieu que le DIMANCHE.

SOARDS'

Est maintenant reconnu comme étant le meil-leur Directory qui aif jamais été publié dans cotte ville. Une side de la plue grande va-feur pour los négeciants. Precures-ven-le jamaédiatement. Oity Directory (Directory de la ville) prix \$6 00 Business Directory (brochure) prix \$1 00 leurs). 50

Il ne reste que quelques examplaires du Di-rectory de 1893, laissée entre les mains de l'é-diteur à la suite de décès des couscripteurs. M'importe lequal des livres mentionnés et des-sus est suvoyé par exprese ou par la maile dans toutes les parties des Einde-Unis après récep-tion du prix demandé. iomendo. L. SOARDS, Editori,

Queli, de de de la de Droi le Grome et de l'i Le moute et de le de le de le le de le le de le le de le le le le l'i Le moute et de l'i Le moute et d'i Le moute et d'

1513 .